

C-500

First Session, Thirty-sixth Parliament,
46-47-48 Elizabeth II, 1997-98-99

THE HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-500

An Act to amend the Employment Insurance Act (waiting period)

First reading, April 26, 1999

C-500

Première session, trente-sixième législature,
46-47-48 Elizabeth II, 1997-98-99

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-500

Loi modifiant la Loi sur l'assurance-emploi (délai de carence)

Première lecture le 26 avril 1999

MR. CRÈTE

M. CRÈTE

SUMMARY

This enactment amends the *Employment Insurance Act* and eliminates the two-week waiting period during which a claimant is disentitled from receiving employment insurance benefits.

SOMMAIRE

Ce texte modifie la *Loi sur l'assurance-emploi* afin d'éliminer le délai de carence de deux semaines pendant lequel un prestataire n'est pas admissible au bénéfice des prestations d'assurance-emploi.

All parliamentary publications are available on the Parliamentary Internet Parlementaire at the following address:
<http://www.parl.gc.ca>

Toutes les publications parlementaires sont disponibles sur le réseau électronique « Parliamentary Internet Parlementaire » à l'adresse suivante:
<http://www.parl.gc.ca>

BILL C-500

An Act to amend the Employment Insurance
Act (waiting period)

1996, c. 23;
1997, c. 26;
1998, c. 19

Her Majesty, by and with the advice and
consent of the Senate and House of Commons
of Canada, enacts as follows:

**1. (1) The definition of “waiting period”
in subsection 6(1) of the *Employment Insurance
Act* is repealed.**

**(2) The definition of “disentitled” in
subsection 6(1) of the Act is replaced by the
following:**

“disentitled” means not entitled under sections 10
18, 21, 31, 32, 33, 36, 37, 49 or 50 or under
the regulations.

2. Section 13 of the Act is repealed.

**3. (1) Subsection 19(1) of the Act is
repealed.**

**(2) Subsection 19(2) of the Act is replaced
by the following:**

(2) Subject to subsections (3) and (4), if the
claimant has earnings during one week of
unemployment, there shall be deducted from 20
benefits payable in that week the amount, if
any, of the earnings that exceeds

(a) \$50, if the claimant’s rate of weekly
benefits is less than \$200; or

(b) 25% of the claimant’s rate of weekly 25
benefits, if that rate is \$200 or more.

**4. (1) Subsection 20(1) of the Act is
repealed.**

**(2) Subsection 20(2) of the Act is replaced
by the following:**

(2) If a claimant is disentitled from receiving
benefits for a working day in a week of
unemployment, an amount equal to 1/5 of
their weekly rate of benefits for each such

Earnings in
periods of
unemploy-
ment

Deduction for
excluded days

PROJET DE LOI C-500

Loi modifiant la Loi sur l’assurance-emploi
(délai de carence)

1996, ch. 23;
1997, ch. 26;
1998, ch. 19

Sa Majesté, sur l’avis et avec le consentement
du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

**1. (1) La définition « délai de carence » au
paragraphe 6(1) de la *Loi sur l’assurance-emploi* est abrogée.**

(2) La définition « inadmissible » au paragraphe 6(1) de la même loi est remplacée par ce qui suit :

« inadmissible » Qui n’est pas admissible au titre des articles 18, 21, 31, 32, 33, 36, 37, 49 ou 50, ou au titre d’un règlement.

2. L’article 13 de la même loi est abrogé.

**3. (1) Le paragraphe 19(1) de la même loi
est abrogé.**

(2) Le paragraphe 19(2) de la même loi est remplacé par ce qui suit :

(2) Sous réserve des paragraphes (3) et (4), si le prestataire reçoit une rémunération durant une semaine de chômage, il est déduit des prestations qui lui sont payables un montant correspondant à la fraction de la rémunération reçue au cours de cette semaine qui dépasse 50 \$, ou vingt-cinq pour cent de son taux de prestations hebdomadaires si celui-ci est de 200 \$ ou plus.

4. (1) Le paragraphe 20(1) de la même loi est abrogé.

(2) Le paragraphe 20(2) de la même loi est remplacé par ce qui suit :

(2) Si le prestataire est inadmissible au bénéfice des prestations pour un ou plusieurs jours ouvrables d’une semaine de chômage, il est déduit des prestations afférentes à cette

Rémunéra-
tion au cours
de périodes
de chômage

Dédiction
pour les jours
exclus

working day shall be deducted from the benefits payable for that week.

5. Subsection 22(4) of the Act is repealed.

6. Paragraph 24(1)(h) of the Act is repealed.

7. Subsection 28(2) of the Act is replaced by the following:

(2) Subject to subsections (3) to (5), the weeks of disqualification are to be served during the weeks for which benefits would otherwise be payable if the disqualification had not been imposed and, for greater certainty, the length of the disqualification is not affected by any subsequent loss of employment by the claimant during the benefit period.

8. Subsection 30(2) of the Act is replaced by the following:

(2) The disqualification is for each week of the claimant's benefit period for which benefits would otherwise be payable if the disqualification had not been imposed and, for greater certainty, the length of the disqualification is not affected by any subsequent loss of employment by the claimant during the benefit period.

9. Paragraph 54(a) of the Act is repealed.

When disqualification is to be served

Length of disqualification

semaine un cinquième de son taux de prestations hebdomadaires pour chacun de ces jours ouvrables.

5. Le paragraphe 22(4) de la même loi est abrogé.

6. L'alinéa 24(1)h) de la même loi est abrogé.

7. Le paragraphe 28(2) de la même loi est remplacé par ce qui suit :

(2) Sous réserve des paragraphes (3) à (5), l'exclusion doit être purgée au cours des semaines de la période de prestations du prestataire pour lesquelles il aurait sans cela droit à des prestations. Il demeure par ailleurs entendu que la durée de cette exclusion n'est pas touchée par la perte subséquente d'un emploi au cours de la période de prestations.

Période au cours de laquelle l'exclusion doit être purgée

8. Le paragraphe 30(2) de la même loi est remplacé par ce qui suit :

(2) L'exclusion vaut pour toutes les semaines de la période de prestations du prestataire pour lesquelles il aurait sans cela droit à des prestations. Il demeure par ailleurs entendu que la durée de cette exclusion n'est pas affectée par la perte subséquente d'un emploi au cours de la période de prestations.

Exclusion non touchée par une perte d'emploi subséquente

9. L'alinéa 54a) de la même loi est abrogé.